



Informations

SACHSENRING

MITTEILUNGEN DES VEB SACHSENRING AUTOMOBILWERKE ZWICKAU

Tr/101 I und A 38

Ausgleichantrieb

Die Praxis hat gezeigt, daß die Ausgleichantriebe vollständig als Ersatzteile ohne Kugellager geliefert werden.

Entgegen unserem Rundschreiben Tr/90 I und A 32 werden als Ersatz — gültig ab 1. Fahrzeug — Ausgleichantriebe vollständig nach Teile-Nummer

4172 090 24 für $i = 4,33$

4172 001 34 für $i = 4,94$

geliefert.

Wird bei einer Reparatur das Zylinderrollenlager NU 206 C 3 DIN 5412, welches auf der linken Seite angebracht war, durch ein Ringrillenlager 6206 C 3 DIN 625 ersetzt, so ist gleichzeitig die Lagerhülse vollständig Teile-Nummer 4164 127 05 durch 4164 127 15 zu ersetzen.

Wir bitten Sie, die Ersatzteil-Kataloge entsprechend zu berichtigen.

Rückzugfeder für Brems- und Kupplungsfußhebel

Ab Mitte September kommen die Rückzugfedern Teile-Nummer 4119 104-04 zum Einbau. Nach Aufbrauch der bisher zum Einbau gelangten Federn Teile-Nummer 4119 073 04 werden als Ersatz — gültig ab 1. Fahrzeug — nur noch Federn der neuen Ausführung geliefert. Die Federn der neuen Ausführung werden in die Konsole an der Stirnwand eingehängt, sie sind länger als die bisherige Ausführung und können demzufolge durch 4119 073 04 nicht ersetzt werden.

Zwickau, den 9. Oktober 1961

KDA/1 H/Hä

VEB SACHSENRING

Automobilwerke Zwickau

Vogel

Vertriebsleiter

Hertel

Kundendienstleiter